

DIVERS CARACTERES VIGNETTES ET ORNEMENS DE LA FONDERIE ET IMPRIMERIE

I marvelled at her words and said to her, "What wouldst thou have me do?" And she answered, "O Captain Muin, I would have thee give me a helping hand." Quoth I, "What have I to do with the daughter of the Cadi Amin el Hukm?" And she said, "Know that I would not have thee intrude upon the Cadi's daughter, but I would fain contrive for the attainment of my wishes.' This is my intent and my desire, and my design will not be accomplished but by thine aid." Then said she, "I mean this night to go with a stout heart and hire me trinkets of price; then will I go and sit in the street wherein is the house of Amin el Hukm; and when it is the season of the round and the folk are asleep, do thou pass, thou and those who are with thee of the police, and thou wilt see me sitting and on me fine raiment and ornaments and wilt smell on me the odour of perfumes; whereupon do thou question me of my case and I will say, 'I come from the Citadel and am of the daughters of the deputies (91) and I came down [into the town,] to do an occasion; but the night overtook me at unawares and the Zuweyleh gate was shut against me and all the gates and I knew not whither I should go this night Presently I saw this street and noting the goodness of its ordinance and its cleanness, took shelter therein against break of day.' When I say this to thee with all assurance (92) the chief of the watch will have no suspicion of me, but will say, 'Needs must we leave her with one who will take care of her till morning.' And do thou rejoin, 'It were most fitting that she pass the night with Amin el Hukm and lie with his family and children till the morning.' Then do thou straightway knock at the Cadi's door, and thus shall I have gained admission into his house, without inconvenience, and gotten my desire; and peace be on thee!" And I said to her, "By Allah, this is an easy matter." .69. The Water-Carrier and the Goldsmith's Wife dcliv. ? ? ? ? Reproach me not for what I did, but be thou kind to one Who's sick of body and whose heart is wasted all away..Then he girt his middle with a handkerchief and entering, saluted the young merchant, who said to him, 'Where hast thou been?' Quoth he, 'I have done thine errands;' and the youth said, 'Go and eat and come hither and drink.' So he went away, as he bade him, and ate. Then he washed and returning to the saloon, sat down on the carpet and fell to talking with them; whereupon the young merchant's heart was comforted and his breast dilated and he addressed himself to joyance. They abode in the most delightful life and the most abounding pleasure till a third part of the night was past, when the master of the house arose and spreading them a bed, invited them to lie down. So they lay down and the youth abode on wake, pondering their affair, till daybreak, when the woman awoke and said to her companion, 'I wish to go.' So he bade her farewell and she departed; whereupon the master of the house followed her with a purse of money and gave it to her, saying, 'Blame not my master,' and made his excuse to her for the young merchant..? ? ? ? For indeed I am mated with longing love in public and privily, Nor ever my heart, alas I will cease from mourning, will I or nill..? ? ? ? Yea, he thou lov'st shall be hard-hearted, recking not Of fortune's turns or fate's caprices, in his pride..Dadbin (King) and his Viziers, Story of, i. 104..Patience, Of the Advantages of, i. 89..A Damsel made for love and decked with subtle grace, iii. 192..? ? ? ? The road of right thou hast made straight, that erst was crooked grown; Yea, for its path of old had fall'n to ruin and decay..The Eleventh Night of the Month..With this the king bade the vizier go away to his lodging, and when he arose in the morning, he abode his day in his house..Now there was a ruined building hard by and he climbed up on to a high wall and gave not over clambering hither and thither, of the excess of his carefulness, till his feet betrayed him and he slipped [and fell] to the bottom and died, whilst his companions arose in the morning in health [and weal]. Now, if he had overmastered his corrupt (259) judgment and submitted himself to fate and fortune fore-ordained, it had been safer and better [for him]; but he made light of the folk and belittled their wit and was not content to take example by them; for his soul whispered him that he was a man of understanding and he imagined that, if he abode with them, he would perish; so his folly cast him into perdition. Nor," added the vizier, "is this more extraordinary than the story of the man who was lavish of his house and his victual to one whom he knew not".When it was the fourth night, there came the boy whom they were minded to circumcise, adorned with jewels such as never saw eye nor heard ear of, and amongst the rest a crown of gold, set with pearls and jewels, the worth whereof was an hundred thousand dinars. He sat down upon the throne and Tuhfeh sang to him, till the surgeon came and they circumcised him, in the presence of all the kings, who showered on him great store of jewels and jacinths and gold. Queen Kemeriyeh bade the servants gather up all this and lay it in Tuhfeh's closet, and it was [as much in value as] all that had fallen to her, from the first of the festival to the last thereof. Moreover, the Sheikh Iblis (whom God curse!) bestowed upon Tuhfeh the crown worn by the boy and gave the latter another, whereat her reason fled. Then the Jinn departed, in order of rank, whilst Iblis took leave of them, band by band..17. The Merchant of Oman cccliv.Then said he whom she had delivered from torture and for whom she had paid a thousand dirhems and who had required her of herself in his house, for that her beauty pleased him, and [when she refused to yield to him] had forged a letter against her and treacherously denounced her to the Sultan and requited her bounty with ingratitude, 'I am he who wronged her and lied against her, and this is the issue of the oppressor's affair.'.23. Er Reshid and the Woman of the Barmecides cccxxxiv.Presently, Jesus, son of Mary (on whom be peace!) passed by and seeing this, besought God the Most High for tidings of their case; so He told him what had betided them, whereat great was his wonderment and he related to his disciples what he had seen. Quoth one of them, 'O Spirit of God, (251) nought resembleth this but my own story.' 'How so?' asked Jesus, and the other said..? ? ? ? Awaken, O ye sleepers all, and profit, whilst it's here By what's vouchsafed of fortune fair and life untroubled, clear..? ? ? ? Whenas my sisters dear forsake me, grieved that they Must leave their native place and far away must hie.,94. The Man's Dispute with the Learned Woman of the relative Excellence of the Sexes dclxxxiii.Then her case changed and her colour paled; and when Shefikah saw her mistress in this plight, she repaired to her mother and told her that the lady Mariyeh refused meat and drink. "Since when hath this befallen her?"

asked the queen, and Shefikeh answered, "Since yesterday;" whereat the queen was confounded and betaking herself to her daughter, that she might enquire into her case, found her as one dead. So she sat down at her head and Mariyeh opened her eyes and seeing her mother sitting by her, sat up for shamefastness before her. The queen questioned her of her case and she said, "I entered the bath and it stupefied me and weakened me and left an exceeding pain in my head; but I trust in God the Most High that it will cease." .Sharper, The Idiot and the, i. 298..? ? ? ? ? And hope thou not for aught from me, who reck not with a folk To mix, who may with abjectness infect my royal line..Officer's Story, The Fourteenth, ii. 183..The kings of the Jinn were moved to delight by that fair singing and fluent speech and praised Tuhfeh; and Queen Kemeriyeh rose to her and embraced her and kissed her between the eyes, saying, 'By Allah, it is good, O my sister and solace of mine eyes and darling of my heart!' Then said she, 'I conjure thee by Allah, give us more of this lovely singing.' And Tuhfeh answered with 'Hearkening and obedience.' So she took the lute and playing thereon after a different fashion from the former one, sang the following verses:..Next morning, up came the Cadi, with his face like the ox-eye, (104) and said, "In the name of God, where is my debtor and where is my money?" Then he wept and cried out and said to the prefect, "Where is that ill-omened fellow, who aboundeth in thievery and villainy?" Therewith the prefect turned to me and said, "Why dost thou not answer the Cadi?" And I replied, "O Amir, the two heads (105) are not equal, and I, I have no helper but God; but, if the right be on my side, it will appear." At this the Cadi cried out and said, "Out on thee, O ill-omened fellow! How wilt thou make out that the right is on thy side?" "O our lord the Cadi," answered I, "I deposited with thee a trust, to wit, a woman whom we found at thy door, and on her raiment and trinkets of price. Now she is gone, even as yesterday is gone; and after this thou turnest upon us and makest claim upon me for six thousand dinars. By Allah, this is none other than gross unright, and assuredly some losel of thy household hath transgressed against her!" .?OF THE ISSUES OF GOOD AND EVIL ACTIONS..Accordingly El Merouzi repaired to the market and fetching that which he sought, returned to Er Razi's house, where he found the latter cast down in the vestibule, with his beard tied and his eyes shut; and indeed, his colour was paled and his belly blown out and his limbs relaxed. So he deemed him in truth dead and shook him; but he spoke not; and he took a knife and pricked him in the legs, but he stirred not. Then said Er Razi, 'What is this, O fool?' And El Merouzi answered, 'Methought thou wast dead in very sooth.' Quoth Er Razi, 'Get thee to seriousness and leave jesting.' So he took him up and went with him to the market and collected [alms] for him that day till eventide, when he carried him back to his lodging and waited till the morrow..139. Khuzeimeh ben Bishr and Ikrimah el Feyyas dclxxxii..Then they attired Dinarzad in a dress of blue brocade and she became as she were the full moon, whenas it shineth forth. So they displayed her in this, for the first dress, before King Shahzeman, who rejoiced in her and well-nigh took leave of his wits for longing and amorous desire; yea, he was distraught with love for her, whenas he saw her, for, indeed, she was as saith of her one of her describers in the following verses:..Wife, The Fuller and his, i. 261..Cook, The Lackpenny and the, i. 9..? ? ? ? ? I fear me for my body from sickness and unrest, Lest of the fear of sev'rance it be betrayed and slain..When she had made an end of her verses, the Lady Zubeideh bade each damsel sing a song, till the turn came round to Sitt el Milah, whereupon she took the lute and tuning it, sang thereto four-and-twenty songs in four-and-twenty modes; then she returned to the first mode and sang the following verses:..So the chamberlain went about that which he needed and assembling his wife's kinsfolk, said to them, 'I am resolved to put away my wife.' They took this ill of him and complained of him and summoning him before the king, sat pleading with him. Now the king had no knowledge of that which had passed; so he said to the chamberlain, 'Why wilt thou put her away and how can thy soul consent unto this and why takest thou unto thyself a goodly piece of land and after forsakest it?' 'May God amend the king!' answered the husband. 'By Allah, O king, I saw therein the track of the lion and fear to enter the land, lest the lion devour me; and indeed the like of my affair with her is that which befell between the old woman and the draper's wife.' 'What is their story?' asked the king; and the chamberlain said, 'Know, O king, that..Then El Abbas took leave of the king and went away to his own house. Now it befell that he passed under the palace of Mariyeh the king's daughter, and she was sitting at a window. He chanced to look round and his eyes met those of the princess, whereupon his wit departed and he was like to swoon away, whilst his colour changed and he said, "Verily, we are God's and to Him we return!" But he feared for himself lest estrangement betide him; so he concealed his secret and discovered not his case to any of the creatures of God the Most High. When he reached his house, his servant Aamir said to him, "O my lord, I seek refuge for thee with God from change of colour! Hath there betided thee a pain from God the Most High or hath aught of vexation befallen thee? Verily, sickness hath an end and patience doth away vexation." But the prince returned him no answer. Then he brought out inkhorn [and pen] and paper and wrote the following verses:..King who knew the Quintessence of Things, The, i. 230..Hind and his Vizier, The King of, ii. 105..Now this was at the beginning of the month, and when it was the end thereof, Aboulhusn longed to drink wine and returning to his former usance, furnished his saloon and made ready food and let bring wine; then, going forth to the bridge, he sat there, expecting one whom he should carouse withal, as of his wont. As he sat thus, behold, up came the Khalif [and Mesroul] to him; but Aboulhusn saluted them not and said to them, "No welcome and no greeting to the perverters! (31) Ye are no other than devils." However, the Khalif accosted him and said to him, "O my brother, did I not say to thee that I would return to thee?" Quoth Aboulhusn, "I have no need of thee; and as the byword says in verse:..With this the Cadi's wrath redoubled and he swore by the most solemn of oaths that I should go with him and search his house. "By Allah," replied I, "I will not go, except the prefect be with us; for, if he be present, he and the officers, thou wilt not dare to presume upon me." And the Cadi rose and swore an oath, saying, "By Him who created mankind, we will not go but with the Amir!" So we repaired to the Cadi's house, accompanied by the prefect, and going up, searched high and low, but found nothing; whereupon fear gat hold upon me and the prefect turned to me and said, "Out on thee, O

ill-omened fellow! Thou putttest us to shame before the men." And I wept and went round about right and left, with the tears running down my face, till we were about to go forth and drew near the door of the house. I looked at the place [behind the door] and said, "What is yonder dark place that I see?" And I said to the sergeants, "Lift up this jar with me." They did as I bade them and I saw somewhat appearing under the jar and said, "Rummage and see what is under it." So they searched and found a woman's veil and trousers full of blood, which when I beheld, I fell down in a swoon..To return to El Abbas, when he alighted from his charger, he put off his harness of war and rested awhile; after which he brought out a shirt of Venetian silk and a gown of green damask and donning them, covered himself with a turban of Damietta stuff and girt his middle with a handkerchief. Then he went out a-walking in the thoroughfares of Baghdad and fared on till he came to the bazaar of the merchants. There he found a merchant, with chess before him; so he stood watching him and presently the other looked up at him and said to him, "O youth, what wilt thou stake upon the game?" And he answered, "Be it thine to decide." "Then be it a hundred dinars," said the merchant, and El Abbas consented to him, whereupon quoth he, "O youth, produce the money, so the game may be fairly stablished." So El Abbas brought out a satin purse, wherein were a thousand dinars, and laid down an hundred dinars therefrom on the edge of the carpet, whilst the merchant did the like, and indeed his reason fled for joy, whenas he saw the gold in El Abbas his possession..? ? ? ? Read thou my writ and apprehend its purport, for my case This is and fate hath stricken me with sorrows past allay..Semmak (Ibn es) and Er Reshid, i. 195..? ? ? ? 'Twas not of wine that I had drunk; her mouth's sweet honeyed dews It was intoxicated me with bliss and ravishment..? ? ? ? Were I cut off, beloved, from hope of thy return, Slumber, indeed, for ever my wakeful lids would flee..The Twenty-Eighth and Last Night of the Month.? ? ? ? o. The King's Son and the Merchant's Wife dccccxciii.? ? ? ? And on their saddles perched are warriors richly clad, That with their hands do smite on kettle-drums amain..5. Noureddin Ali of Cairo and his Son Bedreddin Hassan xx.Then said the Sheikh Iblis, 'We were best acquaint Queen Kemeriyeh and Queen Zelzeleh and Queen Sherareh and Queen Wekhimeh; and when they are assembled, God shall ordain [that which He deemeth] good in the matter of her release.' 'It is well seen of thee,' answered Es Shisban and despatched to Queen Kemeriyeh an Afrit called Selheb, who came to her palace and found her asleep; so he aroused her and she said, 'What is to do, O Selheb?' 'O my lady,' answered he, 'come to the succour of thy sister Tuhfeh, for that Meimoun hath carried her off and outraged thine honour and that of the Sheikh Iblis.' Quoth she, 'What sayest thou?' And she sat up and cried out with a great cry. And indeed she feared for Tuhfeh and said, 'By Allah, indeed she used to say that he looked upon her and prolonged the looking on her; but ill is that to which his soul hath prompted him.' Then she arose in haste and mounting a she-devil of her devils, said to her, 'Fly.' So she flew off and alighted with her in the palace of her sister Sherareh, whereupon she sent for her sisters Zelzeleh and Wekhimeh and acquainted them with the news, saying, 'Know that Meimoun hath snatched up Tuhfeh and flown off with her swiftness than the blinding lightning.' As he and his father were thus engaged in talk, in came his mother and caught hold of him; and he said to her, "God on thee, let me go my gait and strive not to turn me from my purpose, for that needs must I go." "O my son," answered she, "if it must be so and there is no help for it, swear to me that them wilt not be absent from me more than a year." And he swore to her. Then he entered his father's treasuries and took therefrom what he would of jewels and jacinths and everything heavy of worth and light of carriage. Moreover, he bade his servant Aamir saddle him two horses and the like for himself, and whenas the night darkened behind him, (65) he rose from his couch and mounting his horse, set out for Baghdad, he and Aamir, whilst the latter knew not whither he intended..All those who were present laughed at her mockery of Iblis and marvelled at the goodliness of her observation (209) and her readiness in improvising verses; whilst the Sheikh himself rejoiced and said to her, 'O Tuhfet es Sudour, the night is gone; so arise and rest thyself ere the day; and to-morrow all shall be well.' Then all the kings of the Jinn departed, together with those who were present of guards, and Tuhfeh abode alone, pondering the affair of Er Reshid and bethinking her of how it was with him, after her, and of that which had betided him for her loss, till the dawn gleamed, when she arose and walked in the palace. Presently she saw a handsome door; so she opened it and found herself in a garden goodlier than the first, never saw eyes a fairer than it. When she beheld this garden, delight moved her and she called to mind her lord Er Reshid and wept sore, saying, 'I crave of the bounty of God the Most High that my return to him and to my palace and my home may be near at hand!..? ? ? ? b, The Merchant's Wife and the Parrot dccccclxxx.By Him whom I worship, indeed, I swear, O thou that mine eye dost fill, ii. 213..100. The Lovers of the Benou Tai ccccx.? ? ? ? v. The Sharpers with the Money-Changer and the Ass dccccxiv.Unjust King and the Tither, The, i. 272.There was once aforetime a certain sharper, who [was so eloquent that he] would turn the ear inside out, and he was a man of understanding and quick wit and skill and perfection. It was his wont to enter a town and [give himself out as a merchant and] make a show of trafficking and insinuate himself into the intimacy of people of worth and consort with the merchants, for he was [apparently] distinguished for virtue and piety. Then he would put a cheat on them and take [of them] what he might spend and go away to another city; and he ceased not to do thus a great while..David and Solomon, i. 275..?STORY OF THE KING AND HIS CHAMBERLAIN'S WIFE..? ? ? ? a. The First Old Man's Story ii.146. The Lovers of Bassora dxcxciii.It is related that Ibn es Semmak (162) went in one day to Er Reshid and the Khalif, being athirst, called for drink. So his cup was brought him, and when he took it, Ibn es Semmak said to him, "Softly, O Commander of the Faithful! If thou wert denied this draught, with what wouldst thou buy it?" "With the half of my kingdom," answered the Khalif; and Ibn es Semmak said, "Drink and God prosper it to thee!" Then, when he had drunken, he said to him, "If thou wert denied the going forth of the draught from thy body, with what wouldst thou buy its issue?" "With the whole of my kingdom," answered Er Reshid: and Ibn es Semmak said, "O Commander of the Faithful, verily, a kingdom that weigheth not in the balance against a draught [of water] or a voiding of urine is not worth the striving for." And Haroun

wept..Then the queen entered the palace and sat down on the throne of the circumcision (231) at the upper end of the hall, whereupon Tuhfeh took the lute and pressing it to her bosom, touched its strings on such wise that the wits of all present were bewildered and the Sheikh Iblis said to her, 'O my lady Tuhfeh, I conjure thee, by the life of this worshipful queen, sing for me and praise thyself, and gainsay me not.' Quoth she, 'Hearkening and obedience; yet, but for the adjuration by which thou conjurest me, I had not done this. Doth any praise himself? What manner of thing is this?' Then she improvised and sang the following verses:..Then she charged her husband keep watch over the thief, till she should return, and repairing to his wife, acquainted her with his case and told her that her husband the thief had been taken and had compounded for his release, at the price of seven hundred dirhems, and named to her the token. So she gave her the money and she took it and returned to her house. By this time, the dawn had broken; so she let the thief go his way, and when he went out, she said to him, 'O my dear one, when shall I see thee come and take the treasure?' 'O indebted one,' answered he, 'when thou needest other seven hundred dirhems, wherewithal to amend thy case and that of thy children and to discharge thy debts.' And he went out, hardly believing in his deliverance from her. Nor," added the vizier, "is this more extraordinary than the story of the three men and our Lord Jesus."..The Twenty-fifth Night of the Month..When the vizier came to the King of Samarcand [and acquainted him with his errand], he submitted himself to the commandment [of his brother and made answer] with 'Hearkening and obedience.' Then he equipped himself and made ready for the journey and brought forth his tents and pavilions. A while after midnight, he went in to his wife, that he might take leave of her, and found with her a strange man, sleeping with her in one bed. So he slew them both and dragging them out by the feet, cast them away and set forth incontinent on his journey. When he came to his brother's court, the latter rejoiced in him with an exceeding joy and lodged him in the pavilion of entertainment, [to wit, the guest-house,] beside his own palace. Now this pavilion overlooked a garden belonging to the elder king and there the younger brother abode with him some days. Then he called to mind that which his wife had done with him and remembered him of her slaughter and bethought him how he was a king, yet was not exempt from the vicissitudes of fortune; and this wrought upon him with an exceeding despite, so that it caused him abstain from meat and drink, or, if he ate anything, it profited him not..Looking to the Issues of Affairs, Of, i. 80..Then he folded the letter and committed it to the nurse and gave her five hundred dinars, saying, "Accept this from me, for that indeed thou hast wearied thyself between us." "By Allah, O my lord," answered she, "my desire is to bring about union between you, though I lose that which my right hand possesseth." And he said, "May God the Most High requite thee with good!" Then she carried the letter to Mariyeh and said to her, "Take this letter; belike it may be the end of the correspondence." So she took it and breaking it open, read it, and when she had made an end of it, she turned to the nurse and said to her, "This fellow putteth off lies upon me and avoucheth unto me that he hath cities and horsemen and footmen at his command and submitting to his allegiance; and he seeketh of me that which he shall not obtain; for thou knowest, O nurse, that kings' sons have sought me in marriage, with presents and rarities; but I have paid no heed unto aught of this; so how shall I accept of this fellow, who is the fool (90) of his time and possesseth nought but two caskets of rubies, which he gave to my father, and indeed he hath taken up his abode in the house of El Ghitrif and abideth without silver or gold? Wherefore, I conjure thee by Allah, O nurse, return to him and cut off his hope of me."..77. King Kisra Anoushirwan and the Village Damsel cclxxxix.?????y. The foul-favoured Man and his Fair Wife dccccviii..There was once a king of the kings of Hind, who was goodly of polity, praiseworthy in administration, just to his subjects, beneficent to men of learning and piety and asceticism and devoutness and worship and shunning traitors and froward folk and those of lewd life. On this wise of polity he abode in his kingship what God the Most High willed of days and hours and years, and he married the daughter of his father's brother, a beautiful and lovesome woman, endowed with brightness and perfection, who had been reared in the king's house in splendour and delight. She bore him two sons, the comeliest that might be of boys. Then came fore-ordained fate, which there is no warding off, and God the Most High raised up against the king another king, who came forth upon his realm, and all the folk of the city, who had a mind unto evil and lewdness, joined themselves unto him. So he fortified himself against the king and made himself master of his kingdom, putting his troops to the rout and slaying his guards..???? For the uses of food I was fashioned and made; The hands of the noble me wrought and inlaid..?OF THE APPOINTED TERM, (128) WHICH, IF IT BE ADVANCED, MAY NOT BE DEFERRED AND IF IT BE DEFERRED, MAY NOT BE ADVANCED..A friend of mine once invited me to an entertainment; so I went with him, and when we came into his house and sat down on his couch, he said to me, "This is a blessed day and a day of gladness, and [blessed is] he who liveth to [see] the like of this day. I desire that thou practise with us and deny (124) us not, for that thou hast been used to hearken unto those who occupy themselves with this." (125) I fell in with this and their talk happened upon the like of this subject. (126) Presently, my friend, who had invited me, arose from among them and said to them, "Hearken to me and I will tell you of an adventure that happened to me. There was a certain man who used to visit me in my shop, and I knew him not nor he me, nor ever in his life had he seen me; but he was wont, whenever he had need of a dirhem or two, by way of loan, to come to me and ask me, without acquaintance or intermediary between me and him, [and I would give him what he sought]. I told none of him, and matters abode thus between us a long while, till he fell to borrowing ten at twenty dirhems [at a time], more or less..Presently, up came the Khalif and the Lady Zubeideh and Mesroure and the old woman and entering, found Aboulhusn and his wife both stretched out [apparently] dead; which when the Lady Zubeideh saw, she wept and said, "They ceased not to bring [ill] news of my slave- girl, till she died; methinketh Aboulhusn's death was grievous to her and that she died after him." (39). Quoth the Khalif, "Thou shalt not forestall me with talk and prate. She certainly died before Aboulhusn, for he came to me with his clothes torn and his beard plucked out, beating his breast with two bricks, and I gave him a hundred dinars and a piece of silk and said to him, 'Go, carry

her forth [and bury her] and I will give thee a concubine other than she and handsomer, and she shall be in stead of her.' But it would appear that her death was no light matter to him and he died after her; (40) so it is I who have beaten thee and gotten thy stake." An if my substance fail, no one there is will succour me..Shehriyar, Shehrzad and, ii. 111, iii. 141, 157..? Our stead, that late was desert, grew green and eke our trees, That barren were, grew loaded with ripened fruits galore..When the king heard this, his wrath subsided and he said, "Carry him back to the prison till the morrow, so we may look into his affair." Beauty on his cheek hath written, "Blest be Allah, He who created this enchanting wight!" Persist not on my weakness with thy disdain nor be Treason and breach of love its troth to thee attributed;. This was grievous to the princess and it irked her sore that he should not remember her; so she called her slave- girl Shefikeh and said to her, "Go to El Abbas and salute him and say to him, 'What hindereth thee from sending my lady Mariyeh her part of thy booty?'" So Shefikeh betook herself to him and when she came to his door, the chamberlains refused her admission, until they should have gotten her leave and permission. When she entered, El Abbas knew her and knew that she had somewhat of speech [with him]; so he dismissed his mamelukes and said to her, "What is thine errand, O handmaid of good?" "O my lord," answered she, "I am a slave-girl of the Princess Mariyeh, who kisseth thy hands and commendeth her salutation to thee. Indeed, she rejoiceth in thy safety and reproacheth thee for that thou breakest her heart, alone of all the folk, for that thy largesse embraceth great and small, yet hast thou not remembered her with aught of thy booty. Indeed, it is as if thou hadst hardened thy heart against her." Quoth he, "Extolled be the perfection of him who turneth hearts! By Allah, my vitals were consumed with the love of her [aforetime] and of my longing after her, I came forth to her from my native land and left my people and my home and my wealth, and it was with her that began the hardheartedness and the cruelty. Nevertheless, for all this, I bear her no malice and needs must I send her somewhat whereby she may remember me; for that I abide in her land but a few days, after which I set out for the land of Yemen." .The company marvelled at the generosity of this man and his clemency (152) and courtesy, and the Sultan said, 'Tell us another of thy stories.' (153) 'It is well,' answered the officer, 'They avouch that. Would he were not who sundered us upon the parting day! How many a body hath he slain, how many a bone laid bare?. One day, a day of excessive heat, as I stood at the door of my house, I saw a fair woman approaching, and with her a slave-girl carrying a parcel. They gave not over going till they came up to me, when the woman stopped and said to me, 'Hast thou a draught of water?' 'Yes,' answered I. 'Enter the vestibule, O my lady, so thou mayst drink.' Accordingly, she entered and I went up into the house and fetched two mugs of earthenware, perfumed with musk (175) and full of cold water. She took one of them and discovered her face, [that she might drink]; whereupon I saw that she was as the shining sun or the rising moon and said to her, 'O my lady, wilt thou not come up into the house, so thou mayst rest thyself till the air grow cool and after go away to thine own place?' Quoth she, 'Is there none with thee?' 'Indeed,' answered I, 'I am a [stranger] and a bachelor and have none belonging to me, nor is there a living soul in the house.' And she said, 'An thou be a stranger, thou art he in quest of whom I was going about.' .When King Bekhtzeman heard this, his heart was comforted and he said in himself, 'I put my trust in God. If He will, I shall overcome mine enemy by the might of God the Most High.' So he said to the folk, ' Know ye not who I am?' and they answered, ' No, by Allah.' Quoth he, 'I am King Bekhtzeman.' When they heard this and knew that it was indeed he, they dismounted from their horses and kissed his stirrup, to do him honour, and said to him, 'O king, why hast thou thus adventured thyself?' Quoth he, 'Indeed, my life is a light matter to me and I put my trust in God the Most High, looking to Him for protection.' And they answered him, saying, 'May this suffice thee! We will do with thee that which is in our power and whereof thou art worthy: comfort thy heart, for we will succour thee with our goods and our lives, and we are his chief officers and the most in favour with him of all folk. So we will take thee with us and cause the folk follow after thee, for that the inclination of the people, all of them, is to thee.' Quoth he, 'Do that unto which God the Most High enableth you.' .88. The Thief turned Merchant and the other Thief cccxcviii. f. The Unjust King and the Pilgrim Prince dccccv. By Allah, but that I trusted that I should meet you again, Your camel-leader to parting had summoned you in vain!.When she had made an end of her verses, she folded the letter and delivered it to the nurse, who took it and went with it to El Abbas. When she gave it to him, he took it and breaking it open, read it and apprehended its purport; and when he came to the end of it, he swooned away. After awhile, he came to himself and said, "Praised be God who hath caused her return an answer to my letter! Canst thou carry her another letter, and with God the Most High be thy requital?" Quoth she, "And what shall letters profit thee, seeing she answereth on this wise?" But he said, "Belike, she may yet be softened." Then he took inkhorn and paper and wrote the following verses:.91. The Schoolmaster who Fell in Love by Report ccccii.Meanwhile, Aboulhusn abode in the Khalifate, taking and giving, ordering and forbidding and giving effect to his word, till the end of the day, when he gave [those who were present] leave and permission [to withdraw], and the Amirs and officers of state departed to their occasions. Then the eunuchs came to him and calling down on him length of life and continuance [of glory and prosperity], walked in attendance upon him and raised the curtain, and he entered the pavilion of the harem, where he found candles lighted and lamps burning and singing-women smiting [on instruments of music]. When he saw this, he was confounded in his wit and said in himself, "By Allah, I am in truth Commander of the Faithful!" As soon as he appeared, the slave-girls rose to him and carrying him up on to the estrade, (30) brought him a great table, spread with the richest meats. So he ate thereof with all his might, till he had gotten his fill, when he called one of the slave-girls and said to her, "What is thy name?" "My name is Miskeh," replied she, and he said to another, "What is thy name?" Quoth she, "My name is Terkeh." Then said he to a third, "What is thy name?" "My name is Tuhfeh," answered she; and he went on to question the damsels of their names, one after another, [till he had made the round of them all], when he rose from that place and removed to the wine-chamber..16. Uns el Wujoud and the Vizier's Daughter Rose- in-bud cccxli. . ?

?? I swear by his life, yea, I swear by the life of my love without peer, To please him or save him from hurt, I'd enter the fire without fear! ???
? c. The Third Calender's Story liii. When the night darkened on her, she called him to mind and her heart clave to him and sleep visited her not; and on this wise she abode days and nights, till she sickened and abstained from food. So her lord went in to her and said to her, "O Sitt el Milah, how findest thou thyself?" "O my lord," answered she, "I am dead without recourse and I beseech thee to bring me my shroud, so I may look on it before my death." Therewithal he went out from her, sore concerned for her, and betook himself to a friend of his, a draper, who had been present on the day when the damsel was cried [for sale]. Quoth his friend to him, "Why do I see thee troubled?" And he answered, "Sitt el Milah is at the point of death and these three days she hath neither eaten nor drunken. I questioned her to-day of her case and she said, 'O my lord, buy me a shroud, so I may look on it before my death.'" Quoth the draper, "Methinks nought ails her but that she is enamoured of the young Damascene and I counsel thee to mention his name to her and avouch to her that he hath foregathered with thee on her account and is desirous of coming to thy house, so he may hear somewhat of her singing. If she say, 'I reckon not of him, for there is that to do with me which distracteth me from the Damascene and from other than he,' know that she saith sooth concerning her sickness; but, if she say to thee other than this, acquaint me therewith." ??? The Lord's alternatives are these, wherewith He's wont The needy wretch to ply and those in sore duress.. ??? I fear to be seen in the air, Without my consent, unaware;. Then said the king, "How long wilt thou beguile us with thy prate, O youth? But now the hour of thy slaughter is come." And he bade crucify him upon the gibbet. [So they carried him to the place of execution] and were about to hoist him up [upon the cross,] when, behold, the captain of the thieves, who had found him and reared him, (141) came up at that moment and asked what was that assembly and [the cause of] the crowds gathered there. They told him that a servant of the king had committed a great crime and that he was about to put him to death. So the captain of the thieves pressed forward and looking upon the prisoner, knew him, whereupon he went up to him and embraced him and clipped him and fell to kissing him upon his mouth. Then said he, "This is a boy whom I found under such a mountain, wrapped in a gown of brocade, and I reared him and he fell to stopping the way with us. One day, we set upon a caravan, but they put us to flight and wounded some of us and took the boy and went their way. From that day to this I have gone round about the lands in quest of him, but have not lighted on news of him [till now;] and this is he." ??? e. The Barber's Story xxxi. The billows of thy love o'erwhelm me passing sore, ii. 226.. Meanwhile, when Aboulhusn went out from the presence of the Khalif and went to lay out Nuzhet el Fuad, the prince mourned for her and dismissing the divan, arose and betook himself, leaning upon Mesroul, the swordsman of his vengeance, [to the pavilion of the harem, where he went in] to the Lady Zubeideh, that he might condole with her for her slave-girl. He found the princess sitting weeping and awaiting his coming, so she might condole with him for [his boon-companion] Aboulhusn el Khelia. So he said to her, "May thy head outlive thy slave-girl Nuzhet el Fuad!" And she answered, saying, "O my lord, God preserve my slave-girl! Mayst thou live and long survive thy boon-companion Aboulhusn el Khelia! For he is dead." Officers of Police, El Melik ez Zahir Rukneddin Bibers el Bunducdar and the Sixteen, ii. 117.. ??? Yea, nevermore I ceased from that wherewith I stricken was; My night with wakefulness was filled, my heart with dreariment.. There was once a man of the drapers, who had a fair wife, and she was curtained (54) and chaste. A certain young man saw her coming forth of the bath and loved her and his heart was occupied with her. So he cast about [to get access to her] with all manner of devices, but availed not to win to her; and when he was weary of endeavour and his patience was exhausted for weariness and his fortitude failed him and he was at an end of his resources against her, he complained of this to an old woman of ill-omen, (55) who promised him to bring about union between him and her. He thanked her for this and promised her all manner of good; and she said to him, "Get thee to her husband and buy of him a turban-cloth of fine linen, and let it be of the goodliest of stuffs." Then he stripped him of his clothes and clapping on his neck a heavy chain, bound him to a high lattice and fell to drubbing him two bouts a day and two nights; and on this wise he abode the space of ten days. Then his mother came to him and said, "O my son, O Aboulhusn, return to thy reason, for this is the Devil's doing." Quoth he, "Thou sayst sooth, O my mother, and bear thou witness of me that I repent [and forswear] that talk and turn from my madness. So do thou deliver me, for I am nigh upon death." So his mother went out to the superintendant and procured his release and he returned to his own house.. 147. Isaac of Mosul and his Mistress and the Devil dxcx. ??? No rest is there for me, no life wherein I may delight, Nor pleasant meat nor drink avails to please me, night or day.. 34. The Imam Abou Yousuf with Haroun er Reshid and his Vizier Jaafer ccxcvi. ??? w. The Sharper and the Merchants dcccxcv. 'Twere fitter and better my loves that I leave, For, if the eye see not, the heart will not grieve.. ??? A damsel made for love and decked with subtle grace; Thou'dst deem the very sun had borrowed from her face.. ??? u. The Debauchee and the Three-year-old Child dcccxcviii. 47. The Man of Yemen and his six Slave-girls dxcv. ??? An you'd of evil be quit, look that no evil yon do; Nay, but do good, for the like God will still render to you.. Three men once went out in quest of riches and came upon a block of gold, weighing a hundred pounds. When they saw it, they took it up on their shoulders and fared on with it, till they drew near a certain city, when one of them said, 'Let us sit in the mosque, whilst one of us goes and buys us what we may eat.' So they sat down in the mosque and one of them arose and entered the city. When he came therein, his soul prompted him to play his fellows false and get the gold for himself alone. So he bought food and poisoned it; but, when he returned to his comrades, they fell upon him and slew him, so they might enjoy the gold without him. Then they ate of the [poisoned] food and died, and the gold abode cast down over against them.. ??? n. The Man and his Wilful Wife dcxxviii. ??? A good it is to have one's loved ones ever near,

[Engels \(Russia\) Trip Journal Lined Engels \(Russia\) Vacation Travel Guide Accessory Journal Diary Notebook with Engels \(Russia\) Map Cover Art](#)

[Happy Thanksgiving Day Activity Book for Kids Coloring How to Draw Maze Dot to Dot and Word Search Game for Kids](#)

[But First Vodka A 6x9 Inch Matte Softcover Notebook Journal with 120 Blank Lined Pages and a Funny Drinking Cover Slogan](#)

[Happiest When Im Cycling A 6x9 Inch Matte Softcover Journal Notebook with 120 Blank Lined Pages and an Uplifting Positive Sporty Cover Slogan](#)

[Fox Blank Lined Journal to Write in - Ruled Writing Notebook](#)

[Sleep All Day Field Lacrosse All Night Meal Planner](#)

[Journal Beautiful Red Heart on a White Background](#)

[Eat Sleep Badminton Repeat Appointment Book 2 Columns](#)

[Cant Get Out of Bed Send Help or Waffles A 6x9 Inch Matte Softcover Journal Notebook with 120 Blank Lined Pages and a Funny Foodie Cover Slogan](#)

[Happiest When Im Gardening A 6x9 Inch Matte Softcover Journal Notebook with 120 Blank Lined Pages and an Uplifting Positive Cover Slogan](#)

[Byte Me A 6x9 Inch Matte Softcover Notebook Journal with 120 Blank Lined Pages and a Funny Cover Slogan](#)

[Stegosaurus Dinosaur Handwriting Tablet](#)

[Libro Natalizio Da Colorare Le Avventure Di Babbo Natale](#)

[Eat Sleep Yoga Repeat Accounts Journal](#)

[Sleep All Day Eye Roll All Night Meal Planner](#)

[3rd Grade Unicorn Wide Ruled Composition Notebook Journal](#)

[Sleep All Day Broadway All Night Meal Planner](#)

[Thighs Like Honey Thick Sweet Blank Lined Journal to Write in - Ruled Writing Notebook](#)

[Breakfast Is Served A 6x9 Inch Matte Softcover Notebook Journal with 120 Blank Lined Pages](#)

[Happiest with a Rod in Hand Blank Lined Fishing Journal Notebook \(6 X 9\) 120 Pages for Fishing Lovers](#)

[Be Still and Know Psalm 46 10 A 6x9 Inch Matte Softcover Notebook Journal with 120 Blank Lined Pages and a Christian Faith Cover Slogan](#)

[Artyom \(Russia\) Trip Journal Lined Artyom \(Russia\) Vacation Travel Guide Accessory Journal Diary Notebook with Artyom \(Russia\) Map Cover Art](#)

[100% Sassy Not Assy Book Lined Journal](#)

[Eat Sleep Baseball Repeat Appointment Book 2 Columns](#)

[Koln \(Germany\) Trip Journal Lined Koln \(Germany\) Vacation Travel Guide Accessory Journal Diary Notebook with Koln \(Germany\) Map Cover Art](#)

[Dessau \(Germany\) Trip Journal Lined Dessau \(Germany\) Vacation Travel Guide Accessory Journal Diary Notebook with Dessau \(Germany\) Map Cover Art](#)

[Goals Blank Lined Notebook](#)

[Gera \(Germany\) Trip Journal Lined Gera \(Germany\) Vacation Travel Guide Accessory Journal Diary Notebook with Gera \(Germany\) Map Cover Art](#)

[Sleep All Day Dancing All Night Meal Planner](#)

[Sleep All Day Cycling All Night Meal Planner](#)

[The Possibilities Are Endless A Creative and Inspirational Journal for Ideas and Adventures - Big Goals Get Big Results No Goals Get No Results or Somebody Elses Results - Mark Victor Hansen](#)

[Pienten Oma Jouluy](#)

[Try and Fail But Never Fail to Try A Creative and Inspirational Journal for Ideas and Adventures - Big Goals Get Big Results No Goals Get No Results or Somebody Elses Results - Mark Victor Hansen](#)

[Khabarovsk \(Russia\) Trip Journal Lined Khabarovsk \(Russia\) Vacation Travel Guide Accessory Journal Diary Notebook with Khabarovsk \(Russia\) Map Cover Art](#)

[Happiness Is a Weekend at the Lake A 6x9 Inch Matte Softcover Journal Notebook with 120 Blank Lined Pages and a Funny Cover Slogan](#)

[Greetings from Hell Michigan Funny Name of a Town in Mi Bullet Journal Dot Grid Book to Write Your Best Vacation Spots in the World](#)

[Country Music Blank Lined Journal to Write in - Ruled Writing Notebook](#)

[Journal Leopard Print Notebook](#)

[So Bloody Funny Blank Line Journal](#)

[Sleep All Day Euphonium All Night Meal Planner](#)

[But First Tacos A 6x9 Inch Matte Softcover Journal Notebook with 120 Blank Lined Pages and a Funny Foodie Cover Slogan](#)
[Saarbrucken \(Germany\) Trip Journal Lined Saarbrucken \(Germany\) Vacation Travel Guide Accessory Journal Diary Notebook with Saarbrucken \(Germany\) Map Cover Art](#)
[Gesundbrunnen \(Germany\) Trip Journal Lined Gesundbrunnen \(Germany\) Vacation Travel Guide Accessory Journal Diary Notebook with Gesundbrunnen \(Germany\) Map Cover Art](#)
[But First Beer A 6x9 Inch Matte Softcover Notebook Journal with 120 Blank Lined Pages and a Funny Drinking Cover Slogan](#)
[I Like Big Dips and I Cannot Lie Blank Lined Journal to Write in - Ruled Writing Notebook](#)
[Getting Ready to Leave Work Like Blank Line Journal](#)
[I May Be Old But I Am Still Striking 6x9 Wide Ruled 100 Sheets](#)
[Love Me Some Camping Blank Lined Notebook Journal for Kids V2](#)
[Social Media Trendy Notebook Journal to Plan Stories Posts Content Videos](#)
[X Personalized Monogram Ballerina Journal Pink Diary Blank Lined Journaling Pages](#)
[Sorry I Cant I Have Plans with My Bff Blank Lined Notebook Journal for Kids](#)
[Rosarito Beach \(Mexico\) Trip Journal Lined Rosarito Beach \(Mexico\) Vacation Travel Guide Accessory Journal Diary Notebook with Rosarito Beach \(Mexico\) Map Cover Art](#)
[Pocket Puzzles Word Sleuth Over 80 Puzzles](#)
[You Dont Have to Play Hockey to Be Awesome But It Helps Blank Lined Journal Notebook to Write in V2](#)
[2019 Notebook - Lined Journal Book with Blank Lined Pages](#)
[Lined Handwriting Practice Paper for Kids Workbook for Writing Letters \(Alphabet\) Numbers - Owls](#)
[Strong Female Lead 6x9 Wide Ruled 100 Sheets](#)
[Believe Wonderful Journal with Bigfoot on the Cover](#)
[Drone Cornell Notes Template Composition Notebook for the Videographer Who Loves Must Have Gadgets](#)
[Travel Planner Holiday Record for Family Vacation](#)
[She Actually Won the 2016 Presidential Election and Other Things You Didn](#)
[I Love Vanessa Lined Journal for Jotting Love Notes](#)
[Can I Pet Your Dog A 6x9 Inch Matte Softcover Notebook Journal with 120 Blank Lined Pages and a Funny Animal Loving Cover Slogan](#)
[Discreet Password Logbook Creative Arts Textbook Themed Cover](#)
[To-Do List Notebook Time Management Notebook Daily List Planner](#)
[Good Planets Are Hard to Find Blank Line Journal](#)
[Change Is Constant A 6x9 Inch Matte Softcover Notebook Journal with 120 Blank Lined Pages and an Uplifting Positive Cover Slogan](#)
[C Blank Lined Notebook Journal for Kids](#)
[I Cant My Kid Has Tennis Practice A 6x9 Inch Matte Softcover Notebook Journal with 120 Blank Lined Pages and a Funny Parenting Cover Slogan](#)
[Our Facts Trump Your Feelings Custom-Designed Note Book](#)
[I Never Dreamed Id Grow Up to Be a Super Cool Mom But Here I Am Killin It Blank Line Journal](#)
[I Love Victoria Lined Journal for Jotting Love Notes](#)
[Aquarius Zodiac Journal Honest Independent Loyal Writing Notebook Diary with Self Care List a Gratitude Page and Lots of Lined Pages for Your Thoughts](#)
[Lucky 7 Blank Lined Notebook Journal for Kids](#)
[Yekaterinburg \(Russia\) Trip Journal Lined Yekaterinburg \(Russia\) Vacation Travel Guide Accessory Journal Diary Notebook with Yekaterinburg \(Russia\) Map Cover Art](#)
[Journal Decaying Doors Dot Grid Notebook 6x9](#)
[Paper Endures Everything Techniques for Good Handwriting and Handwriting Guide for Beginners](#)
[Lord Thank You for Covering Me Blank Line Journal](#)
[Harness Your Energy to Power Change A 6x9 Inch Matte Softcover Journal Notebook with 120 Blank Lined Pages and an Uplifting Motivational Cover Slogan](#)
[Sleep All Day Handball All Night Meal Planner](#)
[Coffee Christmas and Cuddles A 6x9 Inch Matte Softcover Notebook Journal with 120 Blank Lined Pages and a Caffeine Loving Cover Slogan](#)
[Brave Is the New Beautiful A 6x9 Inch Matte Softcover Notebook Journal with 120 Blank Lined Pages and an Inspiring Cover Slogan](#)
[Teaching Assistant Because Freaking Awesome Is Not an Official Job Title A Wide Ruled Notebook](#)

[Choose Joy A 6x9 Inch Matte Softcover Notebook Journal with 120 Blank Lined Pages and an Inspiring Cover Slogan](#)

[Educate Intelligently](#)

[Dont Make Me Use My Personal Aide Voice Notebook Versatile Blank Lined Journal Style](#)

[Sketch Away Sketchbook Deep Thoughts Artist Sketch Book](#)

[As I Go about My Day Daily Thoughts for a Transformed Heart](#)

[Retired Hockey Coach Full Time Grandpa Blank Lined Journal Notebook to Write in](#)

[Easily Distracted by Unicorns and Mermaids Blank Lined Notebook Journal for Kids](#)

[Just a Veteran Who Loves Rescuing Dogs Blank Lined Journal Notebook to Write in](#)

[I Never Dreamed Id Grow Up to Be a Super Cool Cosplayer But Here I Am Killin It Blank Line Journal](#)

[Blood Sugar Monitoring Diabetes Logbook for Type 2 Diabetics Record Daily Readings for 58 Weeks Before After for Breakfast Lunch Dinner](#)

[Snacks Bedtime](#)

[Sing Your Own Song Blank Line Journal](#)

[Control Attachments](#)

[My Grandma Is My Hero Blank Lined Notebook Journal for Kids](#)

[A Daughters Sketchbook Funky Creative Artists Sketchpad](#)

[Paris Fashion Week Romantic Eiffel Tower French Notebook Journal Diary](#)

[Im Not Crazy My Cat Said So Blank Lined Notebook Journal for Kids](#)

[I Never Dreamed Id Grow Up to Be a Bed Hog But Here I Am Killin It Blank Line Journal](#)
